

PATENT ASSIGNMENT COVER SHEET

Electronic Version v1.1
 Stylesheet Version v1.2

EPAS ID: PAT2782110

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT	
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT	
CONVEYING PARTY DATA		
Name	Execution Date	
FRED BALDASSARE	08/30/2013	

RECEIVING PARTY DATA	
Name:	2952-0681 QUEBEC INC.
Street Address:	106-900, BOUL. MICHELE-BOHEC
City:	BLAINVILLE
State/Country:	QUEBEC
Postal Code:	J7C 5E2

PROPERTY NUMBERS Total: 1	
Property Type	Number
Patent Number:	7683502

CORRESPONDENCE DATA	
Fax Number:	(514)637-5606
<i>Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent via US Mail.</i>	
Phone:	514-271-4004
Email:	jsboucheravocat@bellnet.ca
Correspondent Name:	ME JEAN-SEBASTIEN BOUCHER
Address Line 1:	3380, RUE NOTRE-DAME, SUITE 200
Address Line 4:	LACHINE, QUEBEC H8T 1W7
NAME OF SUBMITTER:	JEAN-SEBASTIEN BOUCHER
SIGNATURE:	/john doe/; /jd/; and /123-4567/
DATE SIGNED:	03/24/2014
This document serves as an Oath/Declaration (37 CFR 1.63).	
Total Attachments: 3	
source=USA Patent Assig no 1 pdf#page1.tif	
source=USA Patent Assig no 1 pdf#page2.tif	
source=USA Patent Assig no 1 pdf#page3.tif	

PATENT

REEL: 032508 FRAME: 0606

Cession universelle d'invention

En contrepartie de considérations bonnes et valables, dont la réception est reconnue par les présentes, je/nous (ci-après appelé(s) les « Cédants ») :

Universal assignment of invention

For good and valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged, I/we (hereinafter referred to as « Assignors »)

Nom complet des Cédants Full name of assignors	Adresse personnelle complète Full personal address
FRED BALDASSARE	203 LES PEUPLIERS, LAVAL (QUÉBEC) H7R 1G7 CANADA

- Cédons, attribuons et transférons par les présentes à :
- Confirmons cette cession, cette attribution et ce transfert en date du 08/30/2013 à :
- Confirmons, qu'à la date de l'invention de ladite invention, nous avions cédé, attribué et transféré, dans le cadre d'une entente d'emploi ou de toute autre forme de contrat ou d'entente avant la réalisation de ladite invention à :

Here by assign, vest and transfer to :

Confirm such assignment, vesting or transfer effective 08/30/2013 to :

Confirm that effective the date of invention of the invention, we did assign, vest and transfer, by virtue of an employment agreement or other form of contract or agreement entered into prior to making the said invention, to :

Nom complet des Cessionnaires Full Name of Assignee	Adresse professionnelle complète Full business address
2952-0681 QUÉBEC INC.	106-900, BOUL. MICHELE-BOHEC, BLAINVILLE, (QUÉBEC), J7C 5E2 CANADA

et ses héritiers, ayants droit ou représentants légaux (collectivement appelés « Cessionnaire »),

tout droit exclusif et exclusif, titre et intérêt détenu au Canada, aux États-Unis et n'importe où dans le monde, se rapportant à l'invention nommée ci-après et à ses améliorations

And its successors, assigns or legal representatives (collectively called the « Assignee »)

The entire and exclusive right, title and interest in Canada, the United States and everywhere else throughout the world in the below-identified invention and its improvements

Titre de l'invention Title of the invention	
AUTOMATED MOBILE POWER SYSTEM	

(ci-après l'« Invention ») et faisant l'objet du ou des brevet(s) suivant(s)

(hereinafter the « Invention ») and which is the subject of the following patent(s)

Titre de la demande Title of application	Pays Country	Numéro de brevet / Patent number	Date de dépôt MM/JJ/AAAA Filing date MM/DD/YYYY	Date de délivrance MM/JJ/AAAA Granted date MM/DD/YYYY
AUTOMATED MOBILE POWER SYSTEM	Etats-Unis United States	US 7,683,502 B2	02/14/2008	03/23/2010
AUTOMATED MOBILE POWER SYSTEM	Canada	2 621 669	02/18/2008	10/14/2010

et les demande de brevet et brevets liés à celle(s)-ci,

And related patent application(s) and patent(s),

la présente cession couvrant ces demandes de brevet et tous les brevets accordés au Canada, aux États-Unis et ailleurs dans le monde à l'égard de l'invention, incluant toute demande divisionnaire, continuation, renouvellement, réémission, réexamen, « continuation-in-part » et protection de ceux-ci, y compris le droit de poursuivre pour les dommages subis avant la cession, avec tous les droits, pouvoirs, priviléges et avantages qu'ils soient en découlant ou s'y rapportant, et le droit de réclamer la priorité fondée sur la date de dépôt de la ou desdites demandes et fondée sur la date de dépôt de toute demande provisoire dont la ou lesdites demandes revendiquent le bénéfice en vertu de la Convention internationale pour la protection de la propriété industrielle, du Traité de coopération en matière de brevets, de la Convention sur le brevet européen et de tous les autres traités semblables.

Nous autorisons le Cessionnaire à déposer dans tous les pays en nos noms ou en son propre nom des demandes de brevet ou autres demandes pour un droit d'exclusion semblable ou pour un certificat d'inventeur à l'égard de l'invention.

De plus, nous acceptons en notre nom et au nom de nos héritiers, représentants légaux et ayants droit, sans autre contrepartie, à poser tout geste et à fournir rapidement au Cessionnaire tous les faits et documents pertinents se rapportant à l'invention ou aux demandes de brevet dès qu'ils nous sont connus ou accessibles, de témoigner lors de toute interference, opposition, litige ou autre procédure semblable se rapportant à l'invention ou aux demandes de brevet, de signer toute autre requête, demande, cession, déclaration, affidavit, exposé préliminaire et autre document nécessaire afin que le Cessionnaire puisse parfaire ou défendre ses droits dans l'invention et de signer tout autre document nécessaire dans le cadre du dépôt et de la poursuite des demandes de brevet et de l'obtention de brevets.

Les Cédants autorisent par les présentes le Commissaire des brevets ou toute autre autorité compétente à émettre tout brevet suite au dépôt desdites demandes de brevet ou de toute demande divisionnaire, continuation, renouvellement, réémission, réexamen, « continuation-in-part » et prorogation de celles-ci.

this assignment including said application(s), and all patents granted in Canada, the United States and in foreign countries for said invention, including all divisions, continuations, renewals, reissues, reexaminations, continuations-in-part and extensions thereof, including the right to sue for damages occurring before the assignment, with all the rights, powers, privileges and advantages in anywise arising from or appertaining thereto, and the right to claim priority based on the filing date of said application(s) and based on the filing date of any provisional application of which said application(s) claims the benefit under the International Convention for the Protection of Industrial Property, the Patent Cooperation Treaty, the European Patent Convention, and all other treaties of like purposes.

We authorize the Assignee to apply in all countries in our names or in its own name for patents and like rights of exclusion and for inventor's certificates for said invention.

Moreover, we agree for ourselves and our heirs, legal representatives and assigns, without further compensation, upon request to perform such lawful acts, to promptly provide Assignee with all pertinent facts and documents relating to said invention or patent application(s) as may be known and accessible to us, to testify in any interference, opposition, litigation, or similar proceedings related to said invention or application(s), to sign such further requests, applications, assignments, declarations, affidavits, preliminary statements and other necessary documents as the Assignee may reasonably request to fully effectuate this Assignment and to execute any other papers that may be needed in connection with filing and prosecuting said application(s) and securing Letters Patents thereon.

The Assignors hereby authorize the Commissioner of Patents, or any competent authority to issue patents, to issue Letters Patent on said application(s), and on any and all divisions, continuations, renewals, reissues, re-examinations, continuations-in-part and extensions thereof to Assignee in accordance herewith.

Les Cédants conviennent par les présentes qu'aucune cession, vente, entente ou hypothèque n'a été faite ou ne sera faite qui serait en conflit avec la présente cession.

Les Cédants autorisent par les présentes l'insertion dans la présente cession des numéros de série et des dates de dépôt desdites demandes de brevet dès qu'ils seront connus.

Déclaration du témoin

Chaque témoin déclare par la présente qu'il/elle était personnellement présent(e) et a vu l'inventeur pour lequel il/elle témoigne dûment signer et exécuter la présente cession, ledit inventeur étant personnellement connu du témoin.

SIGNÉ LE 26 jour de mai 2013 day of _____ à Blainville QC
SIGNED THIS 26 day of May 2013 at Blainville QC
(jour/day) (mois/month) (année/year) (lieu/place)

Signature du Cédant/Assignor's Signature:

Nom complet/Full name : FRED BALDASSARE

Signature du témoin/Witness' Signature:

Nom complet/Full name : Barry Bruneau

LU ET APPROUVÉ

SIGNÉ LE 30 jour de mai 2013 à Blainville QC
SIGNED THIS 30 day of May 2013 at Blainville QC
(jour/day) (mois/month) (année/year) (lieu/place)

Signature du Cessionnaire/Assignee's Signature:

Cessionnaire/Assignee: 2952-0681 QUÉBEC INC.
Nom complet/Full name : par/by: Fred Baldassare
Titre/Title: president

READ AND APPROVED